

### Voucher convenzioni

Coopbund ha attivato e sta attivando una serie di **convenzioni** con le proprie cooperative con l'obiettivo di offrire ai propri soci, dipendenti, dipendenti e soci delle cooperative aderenti, una serie di **beni e servizi acquistabili da cooperative partner a prezzi vantaggiosi**. L'idea è di fare rete nella grande famiglia di Coopbund, sostenersi e promuoversi a vicenda.

Per usufruire delle scontistiche è sufficiente **compilare il voucher** in calce a questa pagina e consegnarlo alla cooperativa presso la quale si vuole acquistare il bene o servizio al fine di identificarsi come "amici di Coopbund".

### Voucher für Vereinbarungen

Coopbund arbeitet an einer Reihe von **Vereinbarungen** mit den zugehörigen Genossenschaften, um den Mitgliedern und Mitarbeitern von Mitgliedsgenossenschaften sowie von Coopbund eine Reihe von **Waren und Dienstleistungen zu vorteilhaften Preisen anzubieten**. Die Idee ist, sich innerhalb der großen Coopbund-Familie zu vernetzen, sich gegenseitig zu unterstützen und zu fördern.

Um in den Genuss der Rabatte zu kommen, **füllen** Sie einfach den **Gutschein** am Ende dieser Seite aus, um sich als "Freund von Coopbund" auszuweisen und geben ihn bei der Genossenschaft ab, bei der Sie die Ware oder Dienstleistung kaufen möchten.



**coopbund**  
ALTO ADIGE SÜDTIROL

#### VOUCHER CONVENZIONI

Il/La Sottoscritto/a nome.....,  
cognome..... dichiara di essere socio oppure  
dipendente o altro .....(specificare) della cooperativa  
..... aderente a Coopbund Alto Adige Südtirol e con il  
presente voucher intende chiedere di usufruire di beni e/o servizi a  
condizioni tariffarie agevolate presso la cooperativa  
.....

Data.....

Firma.....



**coopbund**  
ALTO ADIGE SÜDTIROL

#### VEREINBARUNGS-VOUCHER

Die/Der Unterfertigte Name.....,  
Nachname..... erklärt hiermit Mitglied oder Mitarbeiter  
oder Anderes .....(spezifizieren) der  
Genossenschaft..... Mitglied von Coopbund Alto  
Adige Südtirol zu sein und mit diesem Gutschein die Nutzung von Waren  
und/oder Dienstleistungen zu ermäßigten Preisen bei der Genossenschaft  
..... zu beantragen.

Datum.....

Unterschrift.....